



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 7 декември 2020 г.
(OR. en)

13730/20

MAMA 181
MED 84
RL 3

РЕЗУЛТАТИ ОТ РАБОТАТА

От:	Генералния секретариат на Съвета
До:	Делегациите
№ предх. док.:	13414/20
Относно:	Заклучения на Съвета относно Ливан

Приложено се изпращат на делегациите заключенията на Съвета относно Ливан, одобрени от Съвета на 7 декември 2020 г.

Заклучения на Съвета относно Ливан

1. ЕС отбелязва с нарастваща загриженост, че през последните месеци тежката финансова, икономическа, социална и политическа криза в Ливан продължи да се влошава. Все по-големите трудности, пред които е изправена страната, засягат първо ливанското население. ЕС призовава политическото ръководство на Ливан да чуе стремежите и тревогите, изразявани от хората, да се вслуша в исканията им, да вземе предвид техните предложения и да проведе реформи без по-нататъшно забавяне.
2. Наред с пандемията от COVID-19 експлозията на 4 август 2020 г. в пристанище Бейрут изостри многобройните предизвикателства, пред които Ливан вече беше изправен. ЕС изразява своите най-дълбоки съболезнования на семействата на многото жертви и на ранените при тази трагична експлозия. ЕС настойчиво приканва ливанските власти да изпълнят ангажимента си за провеждане на безпристрастно, надеждно, прозрачно и независимо разследване без по-нататъшно забавяне.
3. ЕС приветства бързата и значителна мобилизация на международната общност в подкрепа на ливанския народ след експлозията на 4 август. ЕС и неговите държави членки спешно предоставиха най-съществената помощ в това отношение. Освен това ЕС предприе съвместно със Световната банка и ООН бърза оценка на щетите и потребностите.
4. ЕС подкрепя ливанския народ и ще продължи да оказва помощ за възстановяване, в центъра на което са хората. Във връзка с това ЕС приветства организираната на 2 декември от ООН и Франция конференция в подкрепа на ливанския народ с широкото участие на гражданското общество и предприятията и призовава за максимална ефективност и прозрачност на международната помощ и за предоставянето на хуманитарна помощ в съответствие с установените принципи. ЕС изразява подкрепата си за рамката за реформа, възстановяване и реконструкция за „повторно изграждане на един по-добър Ливан“, направлявана от принципите на прозрачност, приобщаване и отчетност.
5. а. Тази подкрепа трябва да проправи пътя към по-широко устойчиво възстановяване. Освен възстановяването, в центъра на което са хората, значителната помощ от ЕС за повторното изграждане на демократичен, прозрачен, приобщаващ и проспериращ Ливан ще продължи да зависи от осезаемия напредък на необходимите реформи.

б. Във връзка с това ЕС подчертава, че ливанските власти трябва спешно да проведат реформи за възстановяване на доверието на международната общност и за създаване на условия, които ще привлекат подкрепа от инвеститорите. Освен това ЕС призовава ливанските власти да изпълнят предишните си ангажменти, включително поетите в рамките на конференцията CEDRE (2018 г.), които се ползват с подкрепата на Международната група за подкрепа на Ливан и други членове на международната общност. ЕС призовава ливанските власти да проведат спешно реформи въз основа на споразуменията, постигнати от всички ливански политически лидери след експлозията на 4 август 2020 г., с цел преодоляване на политическите различия в подкрепа на реформите.

в. Това включва по-специално съдържателни и дълбоки реформи в икономиката и управлението за възстановяване на икономическата стабилност, подобряване на предоставянето на обществени услуги, справяне с растящите нива на бедност, намаляване на неравенствата, постигане на устойчивост на публичните финанси, възстановяване на доверието във финансовия сектор, гарантиране на независимостта на съдебната система, гарантиране на зачитането на правата на човека и принципите на правовата държава, борба с корупцията и удовлетворяване на легитимните стремежи, изразени по мирен начин от ливанския народ. ЕС е готов да подкрепи процеса на реформи, но той трябва да се ръководи от Ливан.

г. Ефективните преговори с Международния валутен фонд трябва да бъдат възобновени възможно най-скоро. Следва неотложно да бъдат изпълнени основни приоритети на политиката, като например спешното приемане на закон за контрол върху капитала, бърз и щателен съдебен одит на Banque du Liban (BDL) и мерки за гарантиране на стабилността на банковия сектор. Ливан трябва да поеме водеща роля в определянето на приоритетните основни мерки за управление, включително надеждното регулиране на електроенергийния сектор, създаването на комисия за предотвратяване на корупцията, адекватна система за възлагане на обществени поръчки и други мерки, които да гарантират конкретни промени и прозрачност и пълна отчетност пред ливанския народ.

д. За да се възстанови доверието на хората и да се гарантира зачитането на правата на човека и основните свободи, процесът на реформи следва да бъде приобщаващ и да включва жените, младежта, гражданското общество и частния сектор.

е. В този кризисен момент ЕС предоставя значителна подкрепа за най-уязвимите общности в Ливан, включително подкрепа за мрежи за социална сигурност. ЕС призовава Ливан да гарантира устойчивост на тези извънредни усилия и защита на правата на човека, както и укрепване по този начин на националните системи, за да се отговори на основните нужди на населението.

6. ЕС продължава да призовава настойчиво настоящото служебно правителство да действа бързо и решително при спазване на конституционните си рамки. Същевременно, една изцяло подкрепена от Парламента програма с конкретни, надеждни и обвързани със срокове ангажименти за реформи за преодоляване на трудностите пред Ливан може да бъде изцяло изпълнена само от работещо правителство. ЕС призовава всички ливански заинтересовани страни и политически сили да подкрепят спешното съставяне на надеждно и отговорно ливанско правителство, водено от тази мисия и способно да осъществи необходимите реформи. ЕС подчертава също, че е нужно да се гарантира съдържателно и ефективно участие на жените и младите хора във всички тези процеси.

ЕС подчертава, че ливанското гражданско общество следва да бъде укрепено и да участва пълноценно във всички съответни процеси на вземане на решения. ЕС изтъква и значението на частния сектор за възстановяването на Ливан.

7. ЕС приветства постоянните и огромни усилия на Ливан и ливанския народ за приютяване на над 1 милион сирийски бежанци до създаването на условия за безопасното им, доброволно и достойно завръщане в съответствие с приложимите норми на международното право и принципа на забрана за връщане, както беше посочено в предишни заключения на Съвета и заявено от върховния представител от името на ЕС на 10 ноември 2020 г. ЕС изпълнява изцяло, включително чрез регионалния доверителен фонд на ЕС в отговор на кризата в Сирия, ангажиментите, поети на конференциите в Брюксел на тема „Подкрепа за бъдещето на Сирия и региона“, в това число проведената на 30 юни 2020 г. четвърта конференция. Освен това Съюзът оценява високо подкрепата на Ливан за палестинските бежанци, в това число избягалите от Сирия.

8. ЕС приветства започването на дискусии между Ливан и Израел за очертаване на морските им граници — с посредничеството на САЩ и с домакин специалния координатор на ООН за Ливан в помещенията на временните сили на ООН в Ливан — и насърчава страните да премахнат пречките и да постигнат бърз напредък в това отношение, като отчитат положителното въздействие, което един успешен резултат би имал за двете страни и мира и стабилността в региона.

9. ЕС потвърждава ангажимента си по отношение на единството, суверенитета, стабилността, независимостта и териториалната цялост на Ливан. ЕС изтъква отново колко е важна ангажираността на Ливан с политика на разграничаване от всички регионални конфликти, в съответствие с Декларацията от Баабда.

10. ЕС изтъква също значението на трайния ангажимент на Ливан за цялостно изпълнение на международните задължения на страната, включително резолюции 1559, 1680, 1701 и 1757 на Съвета за сигурност на ООН. ЕС високо оценява ролята на въоръжените сили на Ливан и на временните сили на ООН в Ливан за поддържането на мира и стабилността в Южен Ливан. ЕС подчертава, че е важно да се укрепват оперативните способности на ливанските въоръжени сили и други държавни институции за сигурност и правосъдие като единствените фактори за стабилност, ред и сигурност в страната, при спазване на международното право и правото в областта на правата на човека. ЕС продължава да подкрепя работата на специалния координатор на ООН за Ливан Ян Кубиш.
